



**METAL İŞLEME  
DÜNYASINDA  
YERİNİZİ ALIN**

**JOIN THE WORLD  
OF METALWORKING  
INDUSTRIES**



**İmalat endüstrisinin 4 lider uluslararası fuarı  
4 leading international trade fairs  
for the manufacturing industry**



Tüyap, Büyükçekmece, İstanbul, Türkiye Turkey **3 - 6 Şubat February 2011**

# WIN – WORLD OF INDUSTRY: HEDEFİ YAKALAMAK İÇİN DOĞRU YER !

## WIN – WORLD OF INDUSTRY: THE RIGHT PLACE TO HIT THE TARGET!



**Türkiye, Avrasya ve Orta Doğu Bölgesi'nin  
büyük pazarlarına yönelik 4 lider imalat  
endüstrisi fuarı!**

**WIN – World of Industry 1. Fazı** ürün ve hizmetlerinizi tüm sektörlerden profesyonel ziyaretçilere sunmanıza imkan veren kusursuz bir platform sunuyor. Son derece başarılı geçen 2010 yılının ardından, WIN – World of Industry bu yıl da yeni iş bağlantılarına, imalat endüstrisinin tüm alanlarında kullanılan yeni teknolojilere ve hedef pazarlarınıza ulaşabileceğiniz eşsiz fırsatlara sahne olmaya devam edecek.

**WIN – World of Industry 2. Fazı** 3 büyük sektörün endüstriyel bazda sergileyeceği ürün ve hizmetleri profesyonel ziyaretçiye sunuyor. 17-20 Mart 2011 tarihleri arasında TÜYAP Fuar ve Kongre Merkezi'nde düzenlenecek 2. Faz'da yer alacak fuarlar:

### **OTOMASYON'11**

Endüstriyel Otomasyon Fuarı

### **ELECTROTECH'11**

Enerji, Elektrik - Elektronik Teknolojileri Fuarı

### **HYDRAULIC & PNEUMATIC'11**

Akışkan Gücü Teknolojileri Fuarı

**4 leading international trade fairs for  
manufacturing industry in the growth market  
Turkey, Eurasian and Middle Eastern region!**

**WIN – World of Industry Part 1** offers an excellent platform to present your products and services to professional visitors from all sectors of industry. After a huge success in 2010, WIN will continue to be a platform for new business contacts, new technologies used at all stages of production and unique opportunities to reach your target markets.

**WIN – World of Industry Part 2** presents industrial products and services related to 3 leading industries to professional visitors. The trade shows which will be held between 17 – 20 March 2011 as part of Part 2 at TÜYAP Fair and Congress Center are:

### **AUTOMATION'11**

Industrial Automation Fair

### **ELECTROTECH'11**

Energy, Electric and Electronic Technologies Fair

### **HYDRAULIC & PNEUMATIC'11**

Fluid Power Technologies Fair



Metal  
Working  
**EURASIA**  


#### **WIN – World of Industry 1. Fazı'nın yeni fuarı:**

#### **Metalworking Eurasia'11!**

Önceki yıllarda WIN-World of Industry kapsamında düzenlenen Machinery Fuarı, bu yıl ilk defa "Metalworking" adı altında düzenlenecek. Değişiklik sadece fuarın adında olmayıp, içeriği de değişecek. IGEME'nin (Türkiye İhracatı Geliştirme Etüd Merkezi) sektörel raporuna göre Türkiye'nin ihracat ettiği imalat makinalarının başında metal biçimleme türleri geliyor ve bunlar imalat makinaları ihracatının %77'sini oluşturuyorlar. Geri kalan ihracat oranı ise metal kesme makinalarına ait. Metalworking'11 bu yeni konsepti ile endüstri profesyonellerine çok çeşitli ürünler ve bileşenler sunacak. WIN- Word of Industry'nin 1. Fazındaki metal işleme dünyası keşfine hoş geldiniz!

#### **WIN – World of Industry Part 1 launches**

#### **"Metalworking Eurasia'11"!**

For the first time this year, Machinery show in frame of WIN - World of Industry, will be organized under the name of "Metalworking". The change will not only be in the name, but in the content of the fair as well. According to the sectoral report of the IGEME (Export Promotion Center of Turkey), Turkey's exported machine tools are mainly metal-forming types, which take a 77% share of machine tool exports, whereas the rest are metal cutting types. With this new concept, Metalworking'11 will offer a wide range of products & components to the industry professionals. You are welcome to discover the world of metalworking at the 1<sup>st</sup> Part of WIN – World of Industry 2011!

## Welding

## EURASIA



### Birleştirme, Kaynak ve Kesme Teknolojileri Fuarı

Endüstride önemli bir köşe taşı oluşturan kaynak, kesme ve birleştirme sektörünün Türkiye ve Avrasya Bölgesi'ndeki önemi ve rekabet gücü yadsınamaz.

İşletmelerin kullanabilecekleri en son teknolojilerin sergilenmesi yanında Welding yalnızca iç pazara yönelik avantajlar sunmakla kalmıyor, kaynak ve kesme konularında makina, sistemler ve yazılım çözümleri sunuyor. Türkiye'de savunma sanayi, otomotiv, beyaz eşya, gemi imalatı ve inşaat gibi sektörlerin yatırımlarına paralel olarak kaynak, kesme ve birleştirme sektörleri de hızla gelişmeye devam ediyor.

### Joining, Welding and Shearing Technologies Fair

The significance and competitive power of the welding, shearing and joining sector, a significant corner stone of industry in Turkey and Eurasia is undeniable.

In addition to exhibiting the latest technologies for enterprises, welding not only presents advantages for the domestic market, but also showcases machinery, systems and software solutions for welding and shearing. In parallel with investments to such sectors in Turkey as the defense industry, automotive, domestic appliances, and shipbuilding, the sectors of welding, shearing and joining continue to grow fast.

## Surface Treatment

## EURASIA



### Yüzey İşleme Teknolojileri Fuarı

Surface Treatment Fuarı, gelişimini büyük bir hızla sürdürün yüzey işlem pazarındaki yeni teknolojileri, endüstriyel uygulayıcılar ile buluşturan ve sektör için yeni fırsatlar yaratılan bir platformdur.

Başa otomotiv ve beyaz eşya olmak üzere, enerji, elektrik/elektronik, reklam, inşaat... gibi yüzey işlem teknolojileri ve galvaniz kaplamalarının kullanıldığı daha birçok sektörden ziyaretçi, bu ticari platformda, verimli iş ortaklıklarını kurma fırsatı bulacak.

### Surface Treatment Technologies Fair

Surface Treatment Fair is a platform that brings together the new technologies of the fast growing surface processing market and the industrial implementers, creating new opportunities for the sector.

Visitors from such sectors using surface processing technologies and galvanized coating as energy, electrics/electronics, advertising, construction and others, primarily automotive and domestic appliances shall find opportunities to establish productive business partnerships on this commercial platform.

## Materials Handling

## EURASIA



### Taşıma, Depolama, İstifleme ve Lojistik Fuarı

Endüstriyel toplumun artan ihtiyaçları; taşıma, istifleme ve saklanmasına yönelik çözümlere olan ihtiyacı da artırıyor.

Türkiye'de ve diğer tüm ülkelerde yatırım maliyetlerinin düşürülmesi, depolama alanı gibi konular lojistik ve depolama yöneticilerinin üzerinde yoğunlaşıkları en önemli başlıklar oluşturuyor.

Materials Handling, sektörün yeniliklerinin ve sunulan etkin çözümlerin tanıtımı açısından büyük önem taşıyor.

### Handling, Storage, Stowage and Logistics Fair

The increasing needs of the industrial society also increase the need for solutions in handling, stowage and storage.

In Turkey and in all other countries, such matters as reduction of investment costs and storage space are the most significant subjects for logistics and storage managers.

Materials Handling is significant in terms of introduction of sector innovations and effective solutions.

**Drago E 300**

# ÜRÜN GRUPLARI

## PRODUCT CATEGORIES



### Metal Working

- Torna tezgahı ve otomatik tornalar
- Delme makinaları
- Sondaj makinaları
- Freze tezgahları
- İşleme merkezleri
- Esnek üretim hücreleri ve sistemleri
- Taşlama tezgahları
- Takım taşlama tezgahları
- Dış kesme makinaları
- Bıçma makinaları, testere bıçakları, ezciciler
- Bileme, perdahlama, cilalama makinaları
- Çapak alma makinaları
- Yüzey işlem makinaları
- EDM makinaları, talaş kaldırma takım tezgahları

### Metal biçimleme

- Metal levha işleme makinaları
- Presler
- Dövme tezgahları
- Cekme makinaları
- Cübüklük, sekşiyon ve tüp işleme makinaları
- Tel formasyon makinaları
- Metal biçimleme (massiv) makinaları
- Metal sıvama ve akış formasyon makinaları
- Malzeme işlahı
- Ham madde

### Duyarlı aletler, alet ve kalıp yapımı

- Aşındırıcı aygıtlar
- İşleme sistemleri & aygıtları
- Araç ayarlayıcıları & dengeleme
- Jig & fiksür, oyma makinaları
- Enjeksiyon kalıplama makinaları, ekstrüderler
- Enjeksiyon & kompresyon kalıpları, hotrunner sistemi
- Termoplastikler için enjeksiyon kalıplama araçları
- Üflemeli kalıplar

### Ölçüm ve test etme, kalite güvencesi

- Yer değişimi ve mesafe ölçümü
- Açı ve eğim ölçümü
- Yüzey ölçümü, profil ve şekil ölçümü
- Üç boyutlu ölçüm makinaları
- Koordinat ve çoklu koordinat ölçüm makinaları
- Ölçüm robotları
- Lazer ölçüm ekipmanı, optik ölçüm ve test aletleri
- Sertlik test etme makinaları
- Germe, sıkıştırma, eğilme testi makinaları
- Etki test etme makinaları
- Yüzey test etme makinaları
- Kalite güvence yazılımı
- Kalite bilgi ve kontrol sistemleri
- Ölçülen verilerin elde edilmesi
- Tanılama sistemleri ve test verilerinin değerlendirilmesi
- Test sıralamalarının otomasyonu

### Parçalar, bileşenler, aksesuarlar ve servisler

- Endüstriyel elektronikler, kontrolörler ve tarihikler
- Malzeme işleme ve malzeme akışı, montaj, işleme
- Depolama ve taşıma otomasyonu
- Donanım
- Endüstriyel uygulamalar için yazılım
- Makina elemanları, mekanik, hidrolik ve pnömatik bileşenler
- Yalama ve soğutma, imha
- Hizmet sağlayıcılar, kuruluşlar, yayıncılar, mühendislik büroları

### Metalcutting

- Turning machines and automatic lathes
- Drilling machines
- Boring machines
- Milling machines
- Machining centers
- Flexible manufacturing cells and systems
- Grinding machines
- Tool grinding machines
- Gear cutting machines
- Sawing machines, saw blades, parting-off grinders
- Honing, lapping, polishing machines
- Deburring machines
- Surface finishing machines
- EDM machines, metal-removing machine tools

### Metallforming

- Sheet metal working machines
- Presses
- Forging machines
- Rolling machines
- Bar, section and tube working machines
- Wire forming machines
- Metal forming (massiv) machines
- Metal spinning and flow forming machines
- Material treatment
- Raw material

### Precision tools, tool and mould making

- Abrasive tools
- Tooling systems & devices
- Tool preseters & balancing
- Jig & fixture, engraving machines
- Injection moulding machines, extruders
- Injection & compression moulds, hotrunner system
- Injection moulding tools for thermoplastics
- Blow moulding moulds

### Measurements and testing, quality assurance

- Displacement and distance measurement
- Angle and inclination measurement
- Surface measurement, profile and shape measurement
- Three-dimensional measuring machines
- Coordinate and multicoordinate measuring machines
- Measuring robots
- Laser measuring equipment, optical measuring and testing instruments
- Hardness testing machines
- Testing machines for tensile, compression, bending
- Impact testing machines
- Surface testing machines
- Quality assurance software
- Quality information and control systems
- Acquisition of measured data
- Diagnostic systems and test data evaluation
- Automation of test sequences

### Parts, components, accessories and services

- Industrial electronics, controllers and drives
- Material handling and material flow, assembly, handling
- Storage and transport automation
- Hardware
- Software for industrial applications
- Machine elements, mechanical, hydraulic and pneumatic components
- Lubrication and cooling, disposal
- Service providers, associations, publishers, engineering offices



### Welding

- Kaynak ve kesme makinaları ve Ekipmanı
- Kaynak otomasyon sistemleri
- Kaynak ve dolum malzemeleri
- Kaynak hizmetleri

- Welding and cutting machinery and equipment
- Welding automation systems
- Welding and filling materials
- Welding services



### Surface Treatment

- Yüzey Temizliği ve ön işlem ekipmanı
- Boya ve plastik kaplama sistemleri
- Galvanizasyon sistemleri
- Özel yüzey kaplama teknolojileri
- Boya, cila ve kaplama malzemeleri
- Yüzey teknolojisi hizmetleri

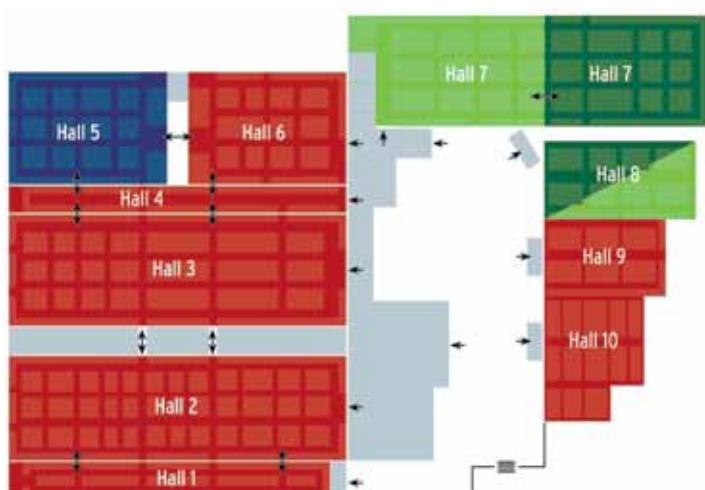
- Surface cleaning and pre-treatment equipment
- Paint and plastics coating systems
- Galvanization systems
- Special surface coating technologies
- Paint, varnish and coating materials
- Surface technology services



### Materials Handling

- Vinç ve taşıma sistemleri
- Depolama ve antrepola sistemi
- Paketleme, hizmete sokma ve tartma sistemleri
- Tamamlanmış ve anahtar teslim malzeme taşıma sistemleri
- Lojistik, intralogistik ve yazılım sistemleri
- Malzeme taşıma ve lojistik hizmetleri
- Nakliye

- Cranes and transport systems
- Warehousing and storage systems
- Packaging, commissioning and weighing systems
- Complete and turnkey materials handling systems
- Logistics, intralogistics and software systems
- Materials handling and logistics services
- Transportation



## WIN – WORLD OF INDUSTRY'E NİÇİN KATILMALI? WHY SHOULD YOU EXHIBIT AT WIN?



- Asya, Kuzey Afrika, Balkanlar, Kafkasya ve Orta Doğu pazarlarındaki 1,5 milyar potansiyel müşteriye kolayca ulaşabilmek.
- Toplam ziyaretçilerin %87'sini oluşturan tüm dünyadan karar vericilerle buluşma imkanı.
- Tüm sektörlerden yüksek nitelikli profesyonel ziyaretçilere yüz yüze görüşmeler gerçekleştirerek verimli iş anlaşmaları gerçekleştirmek.
- Şirket potansiyelini ve ürün portfolyosunu sergileme imkanı.
- Sektör temsilcileriyle, bilim adamları ve hükümet temsilcileriyle network oluşturmak.
- Bölgesel medya kanalları ve sivil toplum kuruluşları aracılığıyla düşük maliyetli tanıtımlar gerçekleştirmek.
- Easy access to 1.5 billion potential customers from Asian, North African, Balkanian, Caucasian and Middle Eastern markets.
- Meeting with decision makers from all over the world, 87% of total visitors.
- Making face-to-face contacts and fruitful business deals with highly qualified professional visitors from all industries.
- Displaying the potential of your company and product portfolio.
- Building networks with representatives from industry, science and government.
- Cost-efficient advertising through regional media sources and Non-Governmental-Organisations.

# KITALARIN BULUŞTUĞU YERDE İŞ FIRSATLARI

## BUSINESS OPPORTUNITIES AT THE CROSSROADS OF THE CONTINENTS

Avrupa, Asya ve Afrika kıtalarının kesiştiği noktadaki stratejik konumuyla Türkiye, dünyanın her yerinden imalat endüstrisi şirketlerine bir çok iş ve yatırım fırsatları sunuyor.

With its strategic location connecting three continents – Europe, Asia and Africa – Turkey offers many business and investment opportunities to manufacturing companies worldwide.

Göstergeler Indicators	Hedefler Targets	
	2010	2011
Reel GSYH büyümesi (%) Real GDP growth (%)	3.5	4.0
GSYH (milyar ABD doları) GDP (billions of USD)	641	669
Kişi başına düşen GSYH (ABD doları) GDP per capita (USD)	8821	9096
ihracat (milyar ABD doları) Exports (billions of USD)	107.5	118.0
İthalat (milyar ABD doları) Imports (billions of USD)	153.0	168.0
Turizm gelirleri (milyar ABD doları) Tourism revenues (billions of USD)	22.5	23.5

Kaynak:  
Orta Vadeli Program 2010-2012, Devlet Planlama Teşkilatı

Source:  
Medium Term Program 2010-2012, State Planning Organization

- OECD'nin raporuna göre Türkiye 2011 yılında Avrupa'daki en hızlı büyuyen ülke olacak.
- Türk makina üretim endüstrisinin bütün üretim endüstrileri arasındaki payı %4.7.<sup>1</sup>
- Türk üreticiler üretimin kalite, güvenlik ve çevresel etki konusundaki uluslararası gelişmeleri yakından takip ediyor.<sup>2</sup>
- Türk imalat makinaları endüstrisi 2009 yılında 293 milyon dolarlık ihracat gerçekleştirdi ve ürünlerini Almanya, Irak, İran, Suudi Arabistan, ABD, Rusya, Polonya, İtalya ve Brezilya başta olmak üzere dünya genelinde yaklaşık 170 ülkeye sattı.<sup>2</sup>

- OECD's economic forecast report has predicted that Turkey will become the fastest-growing country in 2011.
- 4.7 % share of the Turkish machinery manufacturing industry in the overall manufacturing industry.<sup>1</sup>
- Turkish manufacturers are closely following international developments in quality, safety and the environmental aspects of production.<sup>2</sup>
- Turkish machine tools industry exported in volume of 293 million US \$ in 2009, and sells its products to nearly 170 countries worldwide, particularly Germany, Iraq, Iran, Saudi Arabia, the USA, Russia, Poland, Italy and Brazil.<sup>2</sup>

Kaynak:  
1 TOBB (Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği), 2010  
2 IGEME (İhracatçı Geliştirme Merkezi) Machine Tools Industry Report 2010

Sources:  
1 TOBB (Union of Chambers and Commodity Exchanges of Turkey), 2010  
2 IGEME (Export Promotion Center of Turkey) Machine Tools Industry Report 2010

# RAKAMLARLA WIN 2010

## FACTS & FIGURES OF WIN 2010



- 20 ülkeden 524 katılımcı & 165 alt katılımcı
- 65 ülkeden 44.057 ziyaretçi
- Uluslararası ziyaretçi sayısında % 21 artış
- 22.520 m<sup>2</sup> net sergi alanı
- Almanya ve Romanya resmi ülke katılımı ve uluslararası pavilyon
- 19 ülkeden satın alma heyetleri ve Matchmaking Etkinliği
- Avrasya İş Ortağı Japonya'dan temsil edilen 29 marka
- 74 destekleyen kurum
- 80 sektörel dergi ile işbirliği
- 524 exhibitors & 165 co-exhibitors from 20 countries
- 44057 visitors from 65 countries
- 21% increase in international visitors
- 22520 sqm net exhibition area
- Official country participation of Germany, Romania as well as International Pavilion
- Buyer Delegations from 19 countries and Matchmaking Activities
- 29 represented brands from Eurasian Business Partner Japan
- 74 supporter organizations
- In cooperation with 80 sectoral magazines

### Türkiye, dünyanın en büyük:

- 1. TV üreticisi
- 2. düz cam üreticisi
- 3. demir - çelik üreticisi
- 4. gemi üreticisi
- 15. ekonomisine sahip
- 15. en çekici uluslararası yatırım bölgesi
- 15. motorlu araç üreticisi
- 18. ihracat ülkesi

Kaynak:

TOBB (Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği)

### Turkey is the world's:

- 1<sup>st</sup> TV manufacturer
- 2<sup>nd</sup> flat glass manufacturer
- 3<sup>rd</sup> iron & steel producer
- 4<sup>th</sup> ship builder
- 15<sup>th</sup> largest economy
- 15<sup>th</sup> most attractive FDI destination
- 15<sup>th</sup> motor vehicle producer
- 18<sup>th</sup> exporter country

Source:

Union of Chambers and Commodity Exchanges of Turkey (TOBB)

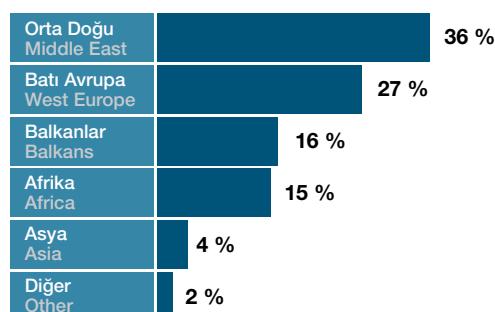
# ZİYARETÇİ PROFİLİ

## VISITOR PROFILE



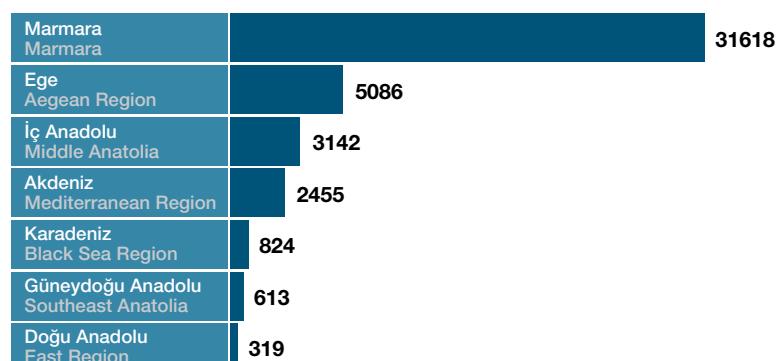
### Yabancı ziyaretçiler

International Visitors by Region



### Yurtiçi ziyaretçiler

National Visitors by Region



Türkiye'nin başlıca üretim tesisleri Marmara, İç Anadolu ve Ege bölgelerinde bulunmaktadır.\*

\* Kaynak: IGEME (İhracatı Geliştirme Merkezi) Elektrikli Makineler & Kablo Sektör Raporu 2010

**“**Makine sektöründe katıldığımız yılın ilk fuarı WIN, başarılı organizasyonu ile hem kurumumuzu hem de fuarda bizlerle birlikte yer alan firmalarımıza uzun zaman sonra moral oldu. Fuarın; son zamanlarda ekonomide yaşanan durgunluğun silindiği imajını vermesi, katılımcı ve ziyaretçi profilinin beklenenin üzerinde olması, bögümüzdeki firmalarımızın tanıtımlarının dolu dolu yapıldığı, projelerimizi heyecanla anlattığımız ve kendi ziyaretçilerimize ek olarak yerlerinin eklentiği bir çok ülkeden birçok yöneticiyle biraraya geldiğimiz keyifli bir fuar geçirdik. VVIN fuarları kalitesini koruyan bir organizasyon ve OSTİM Organize Sanayi Bölge Müdürlüğü olarak, fuarı destekleyen kuruluşlar arasında yer almaktan gurur duyuyoruz

DERYA ERDOĞAN OSTİM OSB  
Fuar ve Organizasyon Yöneticisi

Turkey's manufacturing sites are mainly located in Marmara, Central Anatolian and Aegean regions of Turkey.\*

\* Source: IGEME (Export Promotion Center of Turkey) Electrical Machinery & Cables Industry Report 2010

*The first fair of the year in the machinery sector that we participated in, in other words WIN, reassured both our institution and our firms after a long time of pessimism. The fair gave an impression that recent economic recession was over and that the participant and visitor profile numbers were greater than expected. The introductions of our regional firms were good and in addition to our visitors, we shared our projects with many new managers from other countries. VVIN fairs are organizations of high quality, and as the OSTİM Organized Industrial Zone Regional Directorate, we are proud to be among the organizations that support the fair. ”*

DERYA ERDOĞAN OSTİM, OIZ  
Fair and Organization Manager

# İŞ ANLAŞMALARI İÇİN İDEAL PLATFORM IDEAL PLATFORM FOR SHAKING HANDS



## Satın Alma Heyetleri Programı

Satın Alma Heyetleri Programı kapsamında hedef ülkelerden alım heyetleri fuarda ağırlanacak. DTM - Dış Ticaret Müsteşarlığı iş birliği ile geçtiğimiz yıl 19 ülkenin satın alma heyetleri fuarda ağırlandı.

### Satın Almacıların Ülkeleri:



Afganistan  
Afghanistan



Arnavutluk  
Albania



Cezayir  
Algeria



Azerbaycan  
Azerbaijan



Misir  
Egypt



Etiyopya  
Ethiopia



Almanya  
Germany



İran  
Iran



Irak  
Iraq



Ürdün  
Jordan



Kazakistan  
Kazakhstan



Kırgızistan  
Kyrgyzstan



Makedonya  
Macedonia



Fas  
Morocco



Romanya  
Romania



Suriye  
Syria



Tunus  
Tunisia



Ukrayna  
Ukraine

## Uluslararası İşbirliği Günleri

Bu özel B2B Matchmaking Etkinliği çerçevesinde uluslararası satın alma heyetleri her iki fazda da katılımcılarla yüz yüze görüşmeler yapma fırsatı buluyor.

## Anadolu Heyetleri Programı

Bu yıl da düzenlenmeye devam edecek Anadolu Heyetleri özel programı kapsamında geçtiğimiz yıl Anadolu'nun 13 farklı şehrinden 1125 seçilmiş imalat endüstrisi profesyoneli WIN Fuarları'nın 1. Fazı'ni ziyaret etti.

## Endüstriyel Etkinlikler Zirvesi

WIN Fuarları'na paralel olarak düzenlenen Endüstriyel Etkinlikler Zirvesi, içerdiği konferanslar, seminerler, paneller ve firma sunumları ile bilgi alışverişi için mükemmel bir platform oluşturuyor.

## Hosted Buyer Program

In frame of Hosted Buyer Program buyer delegations from targeted countries will be hosted at the fair. In cooperation with Undersecretariat of the Prime Minister for Foreign Trade of Turkey (DTM), buyer delegations from 19 countries visited the fair in 2010.

### Countries of hosted buyers:



Etiyopya  
Ethiopia



Almanya  
Germany



İran  
Iran



Irak  
Iraq

## International Cooperation Days

In the framework of this special B2B Matchmaking Event international buyer delegations had face to face meetings with exhibitors in each phase.

## Anatolian Delegations Program

Within the scope of this special program, 1125 selected manufacturing industry professionals from 13 different Anatolian cities visited WIN – World of Industry Part 1.

## Industrial Activities Summit

Organized parallel to WIN Fairs, the summit is an excellent platform for exchanging information and expertise among industry insiders. This year's activities will continue with conferences, seminars, panels and company presentations.

# ETKİN PAZARLAMA İLETİŞİMİ

## EFFICIENT MARKETING ACTIVITIES

	Haber Adedi* Press Clippings*	Tiraj* Circulation*
Yazılı Basın Printed Media	145	1555903

\* 29.03.2010 itibariyle Interpress verileri

\*As of 29 March 2010 reported by Interpress.

- Deutsche Messe'nin 80 ülkeyedeki temsilcilikleri vasıtasiyla yürütülen küresel tanıtım.
- Avrasya Bölgesi'nde yoğun iletişim: 9 farklı ülke ve Türkiye'deki sektörel yayınlarında dergi ilanları.
- Türkiye'nin en çok izlenen tematik haber kanalları, radyolar ve günlük gazetelerde yayınlanan reklamlar.
- Fuar öncesi ve sırasında fuar organizatörü ve katılımcılarla yapılan röportajlar.
- Kurumsal sosyal ağlar: Xing, Twitter ...v.b.
- Yerel ve uluslararası veri bankasına gönderilen e-bültenler.
- Organize Sanayi Bölgeleri'ne asılan poster ve afişler.
- Avrupa Bölgesi'nden davet edilen sektörel dergi ve ulusal basına yönelik basın toplantısı.
- Tüm dünyadaki endüstri fuarları için düzenlenen genel basın toplantıları.

- Global Communication of WIN – World of Industry via 80 representative offices of Deutsche Messe.
- Special focus on the entire Eurasian region: Sectoral magazine advertisements in 9 countries and local publications.
- Advertisements in the best-known business TV channels, radios and daily newspapers of Turkey.
- Interviews with organizers and exhibitors before and during the fair.
- Business & Social Networks: Xing, Twitter, ... etc.
- E-newsletters sent to local and international databases.
- Posters & Pancards displayed in organized industrial zones.
- Press meeting held for the invited sectoral magazines from the Eurasian region as well as local media.
- General press meetings held for industry exhibitions worldwide.

### WIN 2010 Destekleyenler Supporters





## Katılım Şartları Participation Conditions

Seçenek Option	1	Seçenek Option	2	Seçenek Option	3
<b>198 Euro / m<sup>2</sup> + % 18 KDV</b> Başvuru Ücreti 200 Euro + % 18 KDV Sadece stand alanı En az 12 m <sup>2</sup>		<b>223 Euro / m<sup>2</sup> + % 18 KDV</b> Başvuru Ücreti 200 Euro + % 18 KDV Stand alanı ve konstrüksiyonu: <ul style="list-style-type: none"><li>• Yan ve Arka bölmeler</li><li>• Hali</li><li>• Üzerinde şirket ismi yazılı firma alınlık yazısı</li><li>• Elektrik prizi (Monofaze) ve 2 KW elektrik tüketimi dahildir.</li><li>• Spot ışıklar (100 W/4m<sup>2</sup>)</li></ul>		<b>248 Euro / m<sup>2</sup> + % 18 KDV</b> Başvuru Ücreti 200 Euro + % 18 KDV Stand alanı ve aşağıdakileri içeren özel tasarım stand konstrüksiyonu: <ul style="list-style-type: none"><li>• Yan ve Arka bölmeler</li><li>• Hali</li><li>• 1 masa 3 sandalye</li><li>• 1 çöp kutusu</li><li>• 1m x 1m kilitli dolap</li><li>• Şirket isminin yer aldığı alınlık yazısı</li><li>• Elektrik soketi (Monofaz) ve 2 KW elektrik bağlantısı</li><li>• 100 W / 4 m<sup>2</sup> aydınlatma</li></ul>	
<b>Euro 198/sqm</b> + 18% V.A.T. Registration Fee Euro 200 + 18% V.A.T. Stand space only Minimum 12 m <sup>2</sup>		<b>Euro 223/sqm</b> + %18 V.A.T. Registration Fee Euro 200 + 18% V.A.T. Space (Minimum 12 m <sup>2</sup> ) and Shell scheme stand including: <ul style="list-style-type: none"><li>• Side and rear walls</li><li>• Carpet</li><li>• 3 chairs and 1 table</li><li>• Fascia board with company name</li><li>• Electrical Socket (Monophase) and 2 KW electricity consumption included</li><li>• Spot lights (100/4m<sup>2</sup>)</li></ul>		<b>Euro 248/sqm</b> + %18 V.A.T. Registration Fee Euro 200 + 18% V.A.T. Space (Minimum 12 m <sup>2</sup> ) and Special Design Shell Scheme Stand including: <ul style="list-style-type: none"><li>• Side and rear walls</li><li>• Carpet</li><li>• 3 chairs and 1 table</li><li>• 1 waste bin</li><li>• 1m x 1m lockable storage room</li><li>• Fascia board with company name</li><li>• Electrical Socket (Monophase) and 2 KW electricity consumption included</li><li>• Spot lights (100/4m<sup>2</sup>)</li></ul>	

**INHOUSE**

### INHOUSE ile sorunsuz fuar katılımı

INHOUSE Design, tüm fuar katılımcılarının isteklerine uygun kreatif ve modüler stand tasarım ve uygulama hizmetlerini kiralık, satılık veya birden fazla fuarda kullanabileme imkanı gibi pek çok farklı alternatif de sunarak yerine getiriyor.  
Detaylar için: [www.hmist.com.tr/inhouse.html](http://www.hmist.com.tr/inhouse.html)

### Flawless fair participation with INHOUSE

INHOUSE Design Services offered by Hannover Messe International Istanbul help both national and international tradeshow exhibitors express themselves in the best way possible, using specially designed stands showcasing their corporate identities. For details: [www.hmist.com.tr/inhouse.html](http://www.hmist.com.tr/inhouse.html)

**Organizatörler**  
Organizers



**Yönetim**  
Management

**Alexander Kühnel**  
Genel Müdür  
General Manager

**Ufuk Altintop**  
Genel Müdür Yardımcısı  
Deputy General Manager

**Almanya Satış Ekibi**  
Sales Team in Germany

**Anna Buschmann**  
Tel / Phone: +49 511 89 31151  
Faks / Fax: +49 511 89 - 39 681  
E-mail: anna.buschmann@messe.de

**Birgit Mertens**  
Tel / Phone: +49 511 89 34288  
E-mail: birgit.mertens@messe.de

**Desteği ile**  
Supported by



**Türkiye Satış Ekibi**  
Sales Team in Turkey

**Hannover-Messe**  
**International İstanbul**

**Yurtçi Satış:**  
Domestic Sales:  
**Sevinç Özkan – Nihan Turan – Esra Tolgay**

Tel / Phone: +90 (212) 334 69 00  
Faks / Fax: +90 (212) 334 69 34  
E-mail:  
sevinc.ozkan@hf-turkey.com  
nihan.turan@hf-turkey.com  
esra.tolgay@hf-turkey.com

**Uluslararası Satış:**  
International Sales:  
**Cansu Taşçeviren – Daniela Thumfart**

Tel / Phone: +90 (212) 334 69 20  
Tel / Phone: +90 (212) 334 69 21  
E-mail:  
cansu.tasceviren@hf-turkey.com  
daniela.thumfart@hf-turkey.com

**Bileşim Fuarçılık A.Ş.**

**Yurtçi Satış:**  
Domestic Sales:  
**Hacer Yılmazer – Hülya Civelek –**  
**Yasemin İşcan – Haydar İlk – Gülay Kantekin –**  
**Ziya Alkan – Özgür Şimşek – Ayşim Karsu**  
Tel / Phone: +90 (212) 324 44 43  
Faks / Fax: +90 (212) 324 32 12  
E-mail:  
yilmazer@bilesim.com.tr  
hcivelek@bilesim.com.tr  
yiscan@bilesim.com.tr  
hilk@bilesim.com.tr  
gkantekin@bilesim.com.tr  
zalkan@bilesim.com.tr  
osimsek@bilesim.com.tr  
aysim@bilesim.com.tr

**İletişim**  
Contact

Adres / Address:  
Büyükdere Cad. Sarı İş Merkezi No:103 B Blok  
Kat 5-6, 34394, Mecidiyeköy-Sıhlı / İstanbul  
Tel / Phone: +90 (212) 334 69 00  
Faks / Fax: +90 (212) 334 69 34  
E-Mail: info@hf-turkey.com

**Kurumsal İletişim Ekibi**  
Corporate Communications Team

**Didem Güven – Serkan Koktay –**  
**Zeynep Yılmazoglu**  
Tel / Phone: +90 (212) 334 69 00  
E-Mail:  
didem.guven@hf-turkey.com  
serkan.koktay@hf-turkey.com  
zeynep.yilmazoglu@hf-turkey.com

**Teknik Organizasyon**  
Technical Organization

**Erhan Berkmen**  
Tel / Phone: +90 (212) 334 69 00  
E-Mail: erhan.berkmen@hf-turkey.com

**Inhouse Design**

**Turhan Arun**  
Tel / Phone: +90 (212) 334 69 00  
E-Mail: turhan.arun@hf-turkey.com

BU FUAR 5174 SAYILI KANUN GEREĞİNCE TOBB (TÜRKİYE ODALAR VE BORSALAR BİRLİĞİ) İZNI İLE DÜZENLENMEKTEDİR  
THIS FAIR IS ORGANIZED WITH THE PERMISSION OF THE UNION OF CHAMBERS AND COMMODITY EXCHANGES OF TURKEY IN ACCORDANCE WITH THE LAW NUMBER 5174

**Diğer WIN – World of Industry Fuarları**  
Other WIN – World of Industry Fairs



17-20 Mart March 2011

# JOIN THE MARKETS WORLDWIDE ...

## IN GERMANY, HANNOVER

4-8 April 2011



**HANNOVER MESSE**  
The world's most important  
technology event

[www.hannovermesse.com](http://www.hannovermesse.com)

## IN RUSSIA, MOSCOW

28 Sep - 1 Oct 2010



**MDA RUSSIA**  
International Trade Fair for  
Motion, Drive & Automation

[www.mda-russia.com](http://www.mda-russia.com)



**CeMAT RUSSIA**  
International Trade Fair for  
Materials Handling and  
Logistics

[www.cemat-russia.com](http://www.cemat-russia.com)



**IA RUSSIA**  
International Trade Fair for  
Process and Production  
Automation and Industrial  
Building Automation

[www.ia-russia.com](http://www.ia-russia.com)



**Surface RUSSIA**  
International Trade Fair for  
Surface Technology

[www.surface-russia.com](http://www.surface-russia.com)

## IN BRAZIL, SAO PAULO

4-7 April 2011



**CeMAT SOUTH AMERICA**  
International Trade Fair for  
Materials Handling and  
Logistics

[www.cemat-southamerica.com](http://www.cemat-southamerica.com)

## IN TURKEY, ISTANBUL

3-6 February 2011



**Metal Working**  
EURASIA  
International Trade Fair for  
Metalworking



**Welding**  
EURASIA  
International Trade Fair for  
Welding



**Surface Treatment**  
EURASIA  
International Trade Fair for  
Surface Treatment



**Materials Handling**  
EURASIA  
International Trade Fair for  
Materials Handling

[www.win-fair.com](http://www.win-fair.com)

17-20 March 2011



**Otomasyon**  
EURASIA  
International Trade Fair for  
Automation



**Electrotech**  
EURASIA  
International Trade Fair for  
Electrotechnology



**Hydraulic &  
Pneumatic**  
EURASIA  
International Trade Fair for  
Hydraulic & Pneumatic

[www.win-fair.com](http://www.win-fair.com)

## IN INDIA, MUMBAI

15 - 18 December 2010



**MDA INDIA**  
International Trade Fair for  
Motion, Drive & Automation

[www.mda-india.com](http://www.mda-india.com)



**CeMAT INDIA**  
International Trade Fair for  
Materials Handling and  
Logistics

[www.cemat-india.com](http://www.cemat-india.com)



**Industrial Automation  
INDIA**  
International Trade Fair for  
Process and Production  
Automation and Industrial  
Building Automation

[www.ia-india.com](http://www.ia-india.com)



**ENERGY**  
INDIA  
International Trade Fair for  
Energy Efficiency and  
Decentralized Renewable  
and Conventional Energies

[www.energy-india.org](http://www.energy-india.org)



**Surface INDIA**  
International Trade Fair for  
Surface Technology

[www.surface-india.com](http://www.surface-india.com)

9

-

12

December

2010

9 - 12 December 2010



**RENEX ECO**  
Renewable Energy  
Technologies Exhibition

[www.renex-expo.com](http://www.renex-expo.com)

## IN CHINA, BEIJING

25-28 October 2010



**PTC ASIA**  
International Trade Fair for  
Electrical and Mechanical  
Power Transmission, Fluid Power,  
Compressed Air Technology,  
Machine Parts, Bearings, Internal  
Combustion Engines and Gas  
Turbines

[www.ptc-asia.com](http://www.ptc-asia.com)



**CeMAT ASIA**  
International Trade Fair for  
Materials Handling, Automation  
Technology, Transport Systems  
and Logistics

[www.cemat-asia.com](http://www.cemat-asia.com)



**MWCS**  
METALWORKING AND  
CNC MACHINE TOOL SHOW  
International Exhibition for  
Machine Tools, Sheet Metal, Pipe  
& Tube Production, Mould & Die  
Construction, Tools

[www.metalworkingchina.com](http://www.metalworkingchina.com)



**ES ENERGY SHOW**  
International Exhibition for Energy  
Infrastructure and Services, Power  
Generation and Distribution,  
Electrical Technology, New Energy  
and Renewable Energy

[www.energyasia.com.cn](http://www.energyasia.com.cn)



**IAS**  
INDUSTRIAL AUTOMATION  
SHOW  
International Exhibition for Factory  
& Process Automation, Electrical  
Systems, Robotics, Industrial  
Automation IT & Software

[www.industrial-automation-show.com](http://www.industrial-automation-show.com)

Deutsche Messe  
Worldwide

Hannover-Messe  
International Istanbul Ltd. Şti.

Büyükdere Cad. Sarlı İş Merkezi No:103 B Blok  
Kat 5-6, 34394, Mecidiyeköy-Şişli / İstanbul  
Tel / Phone: +90 (212) 334 69 00  
Faks / Fax: +90 (212) 334 69 34  
E-mail: info@hf-turkey.com

Deutsche Messe  
Worldwide

**Gabriele Altmann**

Messegelände  
30521 Hannover  
GERMANY  
Tel / Phone: +49 511 89-31111  
Faks / Fax: +49 511 89-39681  
gabriele.altmann@messe.de